

Ensemble, vous avez contribué de façon exceptionnelle à la poursuite de nos objectifs. Vous avez su relever les défis en faisant preuve d'un jugement solide, d'un professionnalisme de haut calibre, d'une capacité d'adaptation et d'innovation remarquable, et d'un dévouement sans égard. Vous avez joué un rôle notoire dans la promotion de nos intérêts. Mais vous avez fait encore bien plus: en représentant le Canada et les intérêts canadiens si admirablement, vous nous avez rendus tous très fiers.

I believe that we can all be very proud of everyone being honoured today for their special contribution of excellence.

Ladies and gentlemen, please join me in welcoming Minister John Manley.